



COMUNICAT DE PRESĂ nr. 102/23

Luxemburg, 15 iunie 2023

Concluziile avocatului general în cauza C-755/21 P | Kočner/Europol

Avocatul general Rantos: Europol și un stat membru în care s-a produs un prejudiciu în legătură cu prelucrarea ilegală a datelor pot fi răspunzători în solidar

În urma asasinării în Slovacia, la 21 februarie 2018, a unui jurnalist slovac și a logodnicei sale, domnul Ján Kuciak și doamna Martina Kušnírová, autoritățile slovace au desfășurat o vastă anchetă. La cererea autorităților slovace, Agenția Uniunii Europene pentru Cooperare în Materie de Aplicare a Legii (Europol) a extras datele stocate pe două telefoane mobile care aparțineau domnului Marian Kočner și pe un suport de stocare USB. Europol a comunicat rapoartele sale științifice și a predat un hard disk care conținea datele criptate extrase.

În luna mai 2019, presa a pus la dispoziția publicului informații referitoare la domnul Kočner provenite din aceste telefoane mobile, inclusiv transcrieri ale comunicărilor sale intime. În plus, în unul dintre rapoartele sale, Europol a menționat că domnul Kočner se afla în detenție sub suspiciunea săvârșirii unei infracțiuni financiare din anul 2018 și că numele său era printre altele direct legat de „așa-numitele liste de mafioți” și de „Panama Papers”.

Domnul Kočner a sesizat Tribunalul Uniunii Europene cu o cerere de despăgubire în cuantum de 100 000 de euro pentru prejudiciul moral pe care consideră că l-a suferit. Prin Hotărârea din 29 septembrie 2021¹ Tribunalul i-a respins acțiunea. Acesta a concluzionat, pe de o parte, că domnul Kočner nu a făcut dovada unei legături de cauzalitate între prejudiciul invocat și comportamentul Europol și, pe de altă parte, că nu a dovedit că „așa-numitele liste de mafioți” ar fi fost întocmite și ținute de o instituție a Uniunii și în special de Europol. Domnul Kočner a formulat recurs la Curtea de Justiție.

În concluziile prezentate în această zi, avocatul general, domnul Athanasios Rantos, precizează că **această cauză oferă Curții, pentru prima dată, ocazia de a se pronunța**, printre altele, cu privire la natura răspunderii extracontractuale a Europol și mai ales **cu privire la existența unui regim special de răspundere solidară între Europol și statul membru în care s-a produs un prejudiciu în legătură cu o prelucrare incorectă a datelor de către Europol sau de către acest stat membru**.

Mai întâi, domnul Rantos amintește că, în ceea ce privește răspunderea extracontractuală, Uniunea este obligată să repare prejudiciile cauzate de instituțiile sale sau de agenții săi în exercițiul funcțiilor lor. Această normă este aplicabilă în privința Europol. Potrivit Regulamentului Europol, orice persoană care a suferit un prejudiciu ca urmare a unei operațiuni ilegale de prelucrare a datelor are dreptul de a primi despăgubiri pentru prejudiciul suferit, fie de la Europol, fie de la statul membru unde s-a produs evenimentul care a generat prejudiciul, în conformitate cu

¹ Hotărârea din 29 septembrie 2021, Kočner/Europol, [T-528/20](#) (a se vedea comunicatul de presă [nr. 165/21](#)).

dreptul său intern. Preambulul (**fără caracter obligatoriu**) al acestui regulament precizează că pentru persoana fizică în cauză poate fi dificil să stabilească dacă prejudiciul pe care l-a suferit în urma prelucrării ilegale a datelor este cauzat de acțiunea Europol sau de cea a unui stat membru și că, prin urmare, Europol și statul membru în care s-a produs evenimentul care a generat prejudiciul trebuie să fie răspunzători în solidar.

În această privință, domnul Rantos observă că, în principiu, răspunderea solidară extracontractuală presupune ca, dacă actul prejudiciabil poate fi imputat mai multor persoane, ele să fie obligate în solidar la repararea prejudiciului.

El amintește că interpretarea unei dispoziții a dreptului Uniunii impune să se țină seama nu numai de termenii săi, ci și de contextul în care se înscrie, precum și de obiectivele și de finalitatea pe care le urmărește actul din care aceasta face parte.

Avocatul general analizează toate dispozițiile juridice relevante și ajunge la concluzia că **dreptul Uniunii introduce un regim de răspundere solidară a Europol și a statului membru în cauză pentru prejudiciile suferite în urma prelucrării ilegale a datelor ca urmare a acțiunii Europol sau a acestui stat membru.**

În consecință, avocatul general propune anularea hotărârii Tribunalului întrucât a exclus orice legătură de cauzalitate între prejudiciul invocat de domnul Kočner și un eventual comportament al Europol pentru simplul motiv că, într-o anumită perioadă, atât Europol, cât și autoritățile slovace s-au aflat în posesia datelor conținute în telefoanele mobile în cauză.

În schimb, **în ceea ce privește pretinsa includere a domnului Kočner în „așa-numitele liste de mafioți”, avocatul general propune Curții respingerea acțiunii**, confirmând raționamentul Tribunalului.

MENȚIUNE: Concluziile avocatului general nu sunt obligatorii pentru Curtea de Justiție. Misiunea avocaților generali este de a propune Curții, în deplină independență, o soluție juridică în cauza care le este atribuită. Judecătorii Curții urmează să delibereze în această cauză. Hotărârea va fi pronunțată la o dată ulterioară.

MENȚIUNE: Curtea de Justiție poate fi sesizată cu un recurs, limitat la chestiuni de drept, împotriva unei hotărâri sau ordonanțe a Tribunalului. În principiu, recursul nu are efect suspensiv. Dacă este admisibil și întemeiat, Curtea anulează decizia Tribunalului. Atunci când cauza se află în stare de judecată, Curtea poate să soluționeze ea însăși în mod definitiv litigiul. În caz contrar, ea trimite cauza spre rejudecare Tribunalului, care este legat de decizia pe care Curtea a pronunțat-o în recurs.

Document neoficial, destinat presei, care nu angajează răspunderea Curții de Justiție.

[Textul integral](#) al concluziilor se publică pe site-ul CURIA în ziua lecturii.

Persoana de contact pentru presă: Corina-Gabriela Socoliuc ☎ (+352) 4303 4293

Imagini de la prezentarea concluziilor sunt disponibile pe „[Europe by Satellite](#)” ☎ (+32) 2 2964106

Rămâneți conectați!

